

Date: 30/12/2022
 Circular Number: DClear/2022/15

التاريخ: 2022/12/30
 رقم التعميم: 15 / 2022 / DClear

Dear All Members,

السادة الأعضاء،

Subject: Trading and Settlement Holidays for the Calendar Year 2023 for Derivatives Contracts

الموضوع: العطلات الرسمية للتداول والتسوية للعام الميلادي 2023: لعقود المشتقات.

In addition to Saturdays and Sundays, please take note of the Trading and Settlement holidays for the calendar year 2023 is as follows:

بالإضافة إلى العطلات الرسمية للتداول والتسوية للعام 2023 أدناه: يرجى الاطلاع على العطلات الرسمية للتداول والتسوية للعام 2023 أدناه:

AED Equity Futures

العقود المستقبلية للأسهم بالدرهم الإماراتي

No.	Date	Day	Description	التفاصيل	اليوم	التاريخ	الرقم
1.	1-JAN-2023	SUNDAY	NEW YEAR'S DAY	رأس السنة	الأحد	1 يناير 2023	.1
2.	18-FEB-2023	SATURDAY	ISRAA & MIARAJ	الإسراء والمعراج	السبت	18 فبراير 2023	.2
3.	20-APR-2023	THURSDAY	EID AL FITR*	*عيد الفطر	الخميس	20 إبريل 2023	.3
4.	21-APR-2023	FRIDAY	EID AL FITR*	*عيد الفطر	الجمعة	21 إبريل 2023	.4
5.	22-APR-2023	SATURDAY	EID AL FITR*	*عيد الفطر	السبت	22 إبريل 2023	.5
6.	27-JUN-2023	TUESDAY	ARAFAT (HAJ) DAY*	*وقفه عرفه وعيد الأضحى	الثلاثاء	27 يونيو 2023	.6
7.	28-JUN-2023	WEDNESDAY	EID AL ADHA*	*عيد الأضحى	الأربعاء	28 يونيو 2023	.7
8.	29-JUN-2023	THURSDAY	EID AL ADHA*	*عيد الأضحى	الخميس	29 يونيو 2023	.8
9.	19-JUL-2023	WEDNESDAY	HIJRI NEW YEAR'S DAY*	*رأس السنة الهجرية	الأربعاء	19 يوليو 2023	.9
10.	27-SEP-2023	WEDNESDAY	PROPHET MUHAMMAD'S BIRTHDAY	المولد النبوي الشريف	الأربعاء	27 سبتمبر 2023	.10
11.	1-DEC-2023	FRIDAY	COMMEMORATION DAY	يوم الشهيد لدولة الإمارات العربية المتحدة	الجمعة	1 ديسمبر 2023	.11
12.	2-DEC-2023	SATURDAY	UAE NATIONAL DAY	اليوم الوطني لدولة الإمارات العربية المتحدة	السبت	2 ديسمبر 2023	.12
13.	3-DEC-2023	SUNDAY	UAE NATIONAL DAY	اليوم الوطني لدولة الإمارات العربية المتحدة	الأحد	3 ديسمبر 2023	.13



DFM
سوق دبي المالي

DUBAI
CLEAR
دبي للمقاصة

USD Micro Oman Crude Oil Futures

العقود المستقبلية للنفط الخام العماني الجزئي بالدولار الأمريكي

NO.	DATE	DAY	DESCRIPTION	التاريخ	اليوم	التفاصيل	الرقم
1.	1-JAN-2023	SUNDAY	NEW YEAR'S DAY	رأس السنة	الأحد	1 يناير 2023	.1
2.	2-JAN-2023	MONDAY	NEW YEAR'S DAY (US FED HOLIDAY)	رأس السنة (عطلة الاحتياطي الفدرالي للولايات المتحدة)	الاثنين	2 يناير 2023	.2
3.	16-JAN-2023	MONDAY	BIRTHDAY OF MARTIN LUTHER KING, JR.	ميلاد مارتن لوثر كينج جونيور	الاثنين	16 يناير 2023	.3
4.	18-FEB-2023	SATURDAY	ISRAA & MIARAJ	الإسراء والمعراج	السبت	18 فبراير 2023	.4
5.	20-FEB-2023	MONDAY	WASHINGTON'S BIRTHDAY	عيد ميلاد واشنطن	الاثنين	20 فبراير 2023	.5
6.	20-APR-2023	THURSDAY	EID AL FITR*	عيد الفطر*	الخميس	20 إبريل 2023	.6
7.	21-APR-2023	FRIDAY	EID AL FITR*	عيد الفطر*	الجمعة	21 إبريل 2023	.7
9.	22-APR-2023	SATURDAY	EID AL FITR*	عيد الفطر*	السبت	22 إبريل 2023	.8
9.	29-MAY-2023	MONDAY	MEMORIAL DAY	يوم الذكرى	الاثنين	29 مايو 2023	.9
10.	19-JUN-2023	MONDAY	JUNETEENTH NATIONAL INDEPENDENCE DAY	يوم الاستقلال الوطني الخامس عشر	الاثنين	19 يونيو 2023	.10
11.	27-JUN-2023	TUESDAY	ARAFAT (HAJ) DAY*	وقفة عرفه وعيد الأضحى*	الثلاثاء	27 يونيو 2023	.11
12.	28-JUN-2023	WEDNESDAY	EID AL ADHA*	عيد الأضحى*	الأربعاء	28 يونيو 2023	.12
13.	29-JUN-2023	THURSDAY	EID AL ADHA*	عيد الأضحى*	الخميس	29 يونيو 2023	.13
14.	4-JUL-2023	TUESDAY	INDEPENDENCE DAY	يوم الاستقلال	الثلاثاء	4 يوليو 2023	.14
15.	19-JUL-2023	WEDNESDAY	HIJRI NEW YEAR'S DAY*	رأس السنة الهجرية*	الأربعاء	19 يوليو 2023	.15
16.	4-SEP-2023	MONDAY	LABOR DAY	يوم العمال	الاثنين	4 سبتمبر 2023	.16
17.	27-SEP-2023	WEDNESDAY	PROPHET MUHAMMAD'S BIRTHDAY	المولد النبوي الشريف	الأربعاء	27 سبتمبر 2023	.17
18.	9-OCT-2023	MONDAY	COLUMBUS DAY	يوم كولومبوس	الاثنين	9 أكتوبر 2023	.18
19.	11-NOV-2023	SATURDAY	VETERANS DAY	يوم المحاربين القدامى	السبت	11 نوفمبر 2023	.19
20.	23-NOV-2023	THURSDAY	THANKSGIVING DAY	عيد الشكر	الخميس	23 نوفمبر 2023	.20
21.	1-DEC-2023	FRIDAY	COMMEMORATION DAY	يوم الشهيد لدولة الإمارات العربية المتحدة	الجمعة	1 ديسمبر 2023	.21
22.	2-DEC-2023	SATURDAY	UAE NATIONAL DAY	اليوم الوطني لدولة الإمارات العربية المتحدة	السبت	2 ديسمبر 2023	.22
23.	3-DEC-2023	SUNDAY	UAE NATIONAL DAY	اليوم الوطني لدولة الإمارات العربية المتحدة	الأحد	3 ديسمبر 2023	.23
24.	25-DEC-2023	MONDAY	CHRISTMAS DAY	يوم عيد ميلاد المسيح	الاثنين	25 ديسمبر 2023	.24

*Islamic holidays are tentative and subject to change. Such changes will be informed to all market participants in the form of a circular.

*العطلات الخاصة بالمناسبات الإسلامية قد تختلف وقابلة للتغيير، وسيتم الإفصاح عن هذه التغييرات لجميع المتعاملين في السوق على شكل إشعار.

There will be no Mark to Market Funds Settlement on the above-mentioned Holiday for Micro Oman Crude Oil Futures, the Mark to Market for the contracts shall be netted with the mark to market of next trading day on the next settlement day.

لن تكون هناك تسوية يومية في العطلات المذكورة أعلاه بالنسبة للعقود المستقبلية للنفط الخام العماني الجزئي، وستتم تسويتها في يوم التداول التالي وفي يوم التسوية التالي.

Unless mentioned otherwise the trading and Mark to market settlement in derivatives contract shall normally take place from Monday to Friday.

ما لم يذكر خلاف ذلك، تتم عملية التداول والتسوية للعقود المشتقات من يوم الاثنين إلى يوم الجمعة.

Best Regards,

هذا وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير،

Dubai Financial Market & Dubai Clear

سوق دبي المالي وشركة دبي للمقاصة